

1. Прозвішча/Family name <b>Epstein</b>		4. Пол/Sex <input checked="" type="checkbox"/> мужчынскі/male <input type="checkbox"/> жаночы/female		Фотадымак/Photo
2. Імя/First name <b>Jeffrey</b>				
3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку дзявочае/Other names and (or) maiden name <b>N/A</b>				
5. Дата нараджэння/Date of birth 2 0 0 1 1 9 5 3 day month year		6. Месца нараджэння/Place of birth краіна/country <b>USA</b> горад/city <b>New York</b> вобласць (раён)/region <b>New York</b>		Службовая адзнака/ For official use
7. Цяперашняе(я) грамадзянства(ы)/Current citizenship(s) <b>American</b> Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), назавіце грамадзянства(ы), якое(я) было(і) ў Вас раней, і выначце дату(ы) яго(іх) змены/If you changed your citizenship(s) specify citizenship(s) you held previously and indicate dates of the change <b>N/A</b>				Дата звароту:
8. Тып пашпарта/Type of passport <input checked="" type="checkbox"/> звычайны/ordinary <input type="checkbox"/> дыпламатычны/diplomatic <input type="checkbox"/> службовы/official <input type="checkbox"/> іншы дакумент/other document:		9. Нумар пашпарта/Passport number <b>516923892</b> 10. Кін выдадзены/Issuing authority <b>US Department of State</b> 11. Дзе выдадзены/Place of issue <b>USA</b>		Падставы: <input type="checkbox"/> сярэдны пашпарт <input type="checkbox"/> ізаляцыя падтрымка <input type="checkbox"/> фінансавыя сродкі <input type="checkbox"/> стражданне <input type="checkbox"/> інтэр'ю
		12. Дата выдачы/Date of issue 3 0 0 6 2 0 1 4 day month year		Рашэнне па звароту:
		13. Тэрмін дзеяння/Valid until 2 9 0 6 2 0 1 6 day month year		AA <input type="checkbox"/> станоўчае <input type="checkbox"/> адмоўнае
14. Адрас сталага месца жыхарства/Permanent home address краіна/country <b>USVI</b> вобласць(раён)/region <b>St. Thomas</b> горад/city <b>Little St. James</b> вуліца/street <b>Little St. James</b> нумар дома/building number <b>N/A</b> нумар кватэры/apartment number <b>N/A</b> нумар тэлефона/phone number [REDACTED] e-mail <b>jeevacation@gmail.com</b>				
15. Месца працы і службовы адрас/Place of work and work address прадпрыемства/company <b>Southern Trust Company</b> пасада/position <b>Chairman</b> краіна/country <b>USA</b> вобласць (раён)/region <b>Virgin Islands</b> горад/city <b>St. Thomas</b> вуліца/street <b>Red Hook Quarters</b> нумар дома/building number <b>Suite B-3</b> нумар тэлефона/phone number [REDACTED]				
16. Катэгорыя візы/Category of visa <input checked="" type="checkbox"/> індывідуальная/individual <input type="checkbox"/> групавая/group		17. Тып візы/Type of visa <input type="checkbox"/> транзітная/transit <input checked="" type="checkbox"/> кароткатэрміновая/short-term <input type="checkbox"/> доўгатэрміновая/long-term		18. Колькасць уездаў/Number of entries <input type="checkbox"/> аднаразовая/single <input type="checkbox"/> двухразовая/double <input checked="" type="checkbox"/> шматразовая/multiple
19. Тэрмін дзеяння візы/Term of visa validity з/from на/until на тэрмін знаходжання/ for a term of stay 1 1 0 9 2 0 1 5 0 8 1 2 2 0 1 5 1 5 day month year day month year days				
20. Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы/Name of inviting organisation or person <b>Karyna Shuliak</b>				
21. Адрас запрашаючай арганізацыі або асобы/Address of inviting organization or person вобласць (раён)/region <b>Minsk</b> горад/city <b>Belarus</b> вуліца/street [REDACTED] нумар дома/building number <b>N/A</b> нумар кватэры/apartment number [REDACTED] нумар тэлефона/phone number [REDACTED] нумар факса/fax number <b>N/A</b> e-mail [REDACTED]				
22. Адрас знаходжання ў Беларусі/Address of stay in Belarus вобласць(раён)/region <b>Minsk</b> горад/city <b>Belarus</b> вуліца/street [REDACTED] нумар дома/building number <b>N/A</b> нумар кватэры/apartment number [REDACTED] гасцініца/hotel <b>N/A</b>				
23. Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту/Detailed explanation of a purpose of visit <b>Visiting close friends</b>				
Тэрмін знаходжання: Спажываны сбор:				

Глядзі на адвароце ↓ РТО

24. Ці былі Вы раней у Рэспубліцы Беларусь/Have you ever been to the Republic of Belarus  
 так/yes  не/но  
калі так, вызначце тэрмін, месца і мэту апошняга візіту/if yes, please specify dates, places and purpose of your previous visit  
з/from **N/A** на/until **N/A** дзе/where **N/A** мэта візіту/purpose of visit **N/A**

25. Папярэднія візіты ў Рэспубліку Беларусь на працягу бягучага года і агульны тэрмін часовага знаходжання/Previous stays in the Republic of Belarus within a current year and the aggregate term of temporary stay  
1) з/from **N/A** на/until **N/A** 4) з/from **N/A** на/until **N/A** агульны тэрмін часовага знаходжання/  
the aggregate term of temporary stay  
2) з/from **N/A** на/until **N/A** 5) з/from **N/A** на/until **N/A**

--	--	--

  
3) з/from **N/A** на/until **N/A** 6) з/from **N/A** на/until **N/A**

days		

26. Ці было Вам адмоўлена ў беларускай візе або віза была анулявана/Have your Belarusian visa request been ever refused or your visa was cancelled  
 так/yes  не/но  
калі так, вызначце дату/if yes, specify the date **N/A**

27. Ці падладалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасцю за парушэнне беларускага заканадаўства/  
Have you ever been charged with violating the Belarusian law while in Belarus  
 так/yes  не/но  
калі так, вызначце калі/if yes, specify when **N/A** і дзе/and where **N/A**  
Станоўчы адказ на пытанне не выдзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам/Positive answer will not necessarily affect negatively the consideration of a visa request, but in this case your presence is requested for an interview with a consular officer

28. Ці былі Вы департаваны з якой-небудзь краіны/Have you ever been deported from any country  
 так/yes  не/но  
калі так, вызначце калі/if yes, specify when **N/A** і з якой краіны/and from which country **N/A**

29. Транспартныя сродкі, які прадугледжаны для ўезду ў Рэспубліку Беларусь/  
Means of transport available for your entrance to the Republic of Belarus  
**Commercial Airlines**

30. Маршрут руху/Itinerary  
**Austrian 90, Austrian 687 (Newark-Vienna-Minsk)**

31. Сродкі да існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь/  
Means available for stay in the Republic of Belarus  
 наяўныя сродкі/cash  банкаўскія чэкі/bank cheques  
 крэдытныя карткі/credit cards  зваротны білет/return ticket  
 дарожныя чэкі/travel cheques  пражыванне/accommodation

32. Звесткі аб дагаворы медыцынскага страхавання/Medical insurance information  
страховая арганізацыя (назва, адрас, тэлефон)/insurance company (name, address, phone) **Allianz. 9950 Mayland Drive, Richmond, VA 23233 ( )**  
сапраўдны з/valid from **June 4, 2015** на/until **June 4, 2016**

33. Сямейнае становішча/Marital status  
 знаходжуся ў шлюбе/married  не знаходжуся ў шлюбе/single  разведзены(а)/divorced  удавец (удавца)/widow(er)

34. Прозвішча мужа (жонкі)/Spouse's family name  
**N/A**

35. Прозвішча мужа (жонкі) пры нараджэнні/Spouse's last name by birth  
**N/A**

36. Імя і іншыя імёны мужа (жонкі)/Spouse's first and other names  
**N/A**

37. Грамадзянства(ы) мужа (жонкі)/Spouse's citizenship(s)  
**N/A**

38. Дата нараджэння мужа (жонкі)/Spouse's date of birth  

day		month		year			

39. Месца нараджэння мужа (жонкі)/Spouse's place of birth  
краіна/country **N/A** горад/city **N/A**  
вобласць (раён)/region **N/A**

40. Калі Вас суправаджаюць дзеці і яны ўнесены ў Ваш пашпарт, запоўніце табліцу/If you are accompanied by children and they are included in your passport fill in the table below

Прозвішча/Family name	Імя/First Name	Дата і месца нараджэння/Date and place of birth
<b>N/A</b>	<b>N/A</b>	<b>N/A</b>
<b>N/A</b>	<b>N/A</b>	<b>N/A</b>
<b>N/A</b>	<b>N/A</b>	<b>N/A</b>

41. Дэкларацыя/Declaration  
Я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівага звестак альбо адмаўлення ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставой для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы. Я папярэджаны аб неабходнасці мець падчас пездкі медыцынскую страхоўку, якая адпавядае заканадаўству Рэспублікі Беларусь /  
I declare that information in this application is true and correct. I am aware that any false statements or refusal to submit the necessary documents may lead to withholding a permit to enter Belarus. I am also warned that if this information is found to be incorrect, the visa may be cancelled at any time. On arrival to the Republic of Belarus I will register according to the established procedure and leave the territory of the Republic of Belarus before my visa expires. I am aware that during my travel I need to have a medical insurance that corresponds to the requirements of Belarusian legislation.

42. Асабісты подпіс/Signature

43. Дата подпісання/Date of signature  

0	8	0	9	2	0	1	5
day		month		year			